Lettre de D'Alembert à Frisi, 9 juillet 1765

Expéditeur(s) : D'Alembert

Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

3 Fichier(s)

Relations entre les documents

Ce document n'a pas de relation indiquée avec un autre document du projet.

Citer cette page

D'Alembert, Lettre de D'Alembert à Frisi, 9 juillet 1765, 1765-07-09

Irène Passeron & Alexandre Guilbaud (IMJ-PRG) ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle).

Consulté le 06/12/2025 sur la plate-forme EMAN : https://eman-archives.org/dalembert/items/show/1950

Informations sur le contenu de la lettre

IncipitQuand j'ai eu l'honneur de vous écrire il y a peu de temps…
RésuméDei delitti e delle pene [de Beccaria] : l'a lu en détail, enthousiasmé. Traduction française en cours [par Morellet]. Morceau sur le bonheur [de Pietro Verri]. L'affaire de sa pension, ministre injuste et incapable. P.-S. La Destruction des jésuites et Boscovich.
Justification de la datationNon renseigné
Numéro inventaire65.54
Identifiant284
NumPappas622

Présentation

Sous-titre622
Date1765-07-09
Mentions légales

- Fiche : Irène Passeron & Alexandre Guilbaud (IMJ-PRG) ; projet EMAN

(Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Numérisation : Irène Passeron & Alexandre Guilbaud (IMJ-PRG).

Editeur de la ficheIrène Passeron & Alexandre Guilbaud (IMJ-PRG) ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle).

Informations éditoriales sur la lettre

Format du texte de la lettreNon renseigné
Publication de la lettreDelbeke 1938, p. 143-145. Rutschmann 1977, p. 23-24
Lieu d'expéditionParis
DestinataireFrisi
Lieu de destinationMilan
Contexte géographiqueMilan

Information générales

LangueFrançais
Sourceautogr., d.s., « à Paris », P.-S., 4 p.
Localisation du documentLondon BL, Egerton, 15, f. 32-33

Description & Analyse

Analyse/Description/RemarquesNon renseigné
Auteur(s) de l'analyseNon renseigné
Notice créée par Irène Passeron Notice créée le 06/05/2019 Dernière modification le 20/08/2024

Fichier issu d'une page EMAN : http://eman-archives.org/dalembert/items/show/1950?context=pdf

double
35v
627
JNV 622

Monsieur et cher

Quand j'ai eu l'honneur de vous écrire il y a quelque temps, pour remercier les auteurs des deux ouvrages que vous m'aviez envoyés par ~~[illegible]~~ M. Rogue, je n'avois encore jetté qu'un coup d'œil rapide sur le livre *Dei delitti e delle pene*, mais j'en avois assez vu pour juger que c'étoit un très bon ouvrage. je l'ai lu depuis la tête reposée, et je suis heureux de vous en avoir parlé avec si grand éloge. on ne sauroit être plus enchanté, plus enthousiasmé même que je le suis de cet ouvrage, je l'ai fait lire à plusieurs bons philosophes qui en ont porté le même jugement que moi. Cet ouvrage, quoiqu'en un petit volume, suffit pour assurer à son auteur une réputation immortelle. Que de philosophie, quel

vérité, que de logique, de précision, et en même temps de finesse et d'humanité dans ses ouvrages ! j'avoue préférer sa façon à l'autre [illegible], [illegible] [illegible] [illegible]. Quel tricorne quel malheur [illegible] là si indignement, si platement, constamment attaqué ! un de nos amis, philosophe et bon [illegible] a été si transporté de ses ouvrages qu'il s'est mis sur le champ à en faire une traduction française, qui paraîtra incessamment ici, à ce que j'espère, ne fera rien perdre à l'original.

je dois vous dire aussi que j'ai été très content du morceau sur le bonheur, il n'y a pas plein de raison, et de vrai philosophique. ces messieurs ont bien raison de dire l'un et l'autre que la philosophie fait de jour en jour de grands progrès. le [illegible] de [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] meilleurs [illegible], et j'ai

[illegible] aux philosophes qui le traduiront, [illegible] géographes, je connais [illegible] qui était sous [illegible].

la lecture de [illegible] a fait pour un moment disparaître [illegible] [illegible] que [illegible] les indignités [illegible], [illegible] quelques [illegible] [illegible] jusqu'à [illegible] de mauvaises chicanes [illegible] demander, pourquoi quelle classe de mécanique [illegible] [illegible] l'était pas celle de géométrie [illegible] que ces deux classes ont toujours été regardées comme la même, qu'il y a [illegible] géomètres dans l'une, qu'il y en a même [illegible] [illegible], [illegible] le premier (moi qui ai si bien mérité [illegible]) à qui on fasse cette [illegible] [illegible] mille pardons, mon Révérend Père, de vous parler [illegible]

[illegible] au fond sous [illegible] si jamais mais le seul bien qui me reste est l'estime des *étrangers*, et surtout la vôtre, ce qui j'espère que cette estime me vengera de mes *Tyrans*. Je ne crains point de les appeller ainsi, et [illegible] le sort n'a aucune part d'être indignés, qu'il l'ignore mêmes [illegible] l'arbitraire qui en [illegible] injuste qu'imaginable. Adieu mon cher [illegible], soyez persuadé de l'estime distinguée et de l'attachement sincère avec lequel je suis

à Paris le 9 juillet 1765.

Votre très humble et très obéissant serviteur

D'alembert

P.S. Je suis charmé que vos [illegible] Boscovich je lui pardonne de n'en pas penser de même ; l'auteur du livre *des Délits* l'a-t-il, [illegible]